



SERWIS INFORMACYJNY

Biuro Prasowe Wydział Informacji, Turystyki i Promocji

tel.12 61 61 709, fax.12 61 61 711, e-mail: bi@um.krakow.pl

2014 (1905)

poniedziałek, 22 grudnia 2014 r.



Z MAGISTRATU

WSPÓLNIE NA RZECZ KRAKOWA

W poniedziałek, 22 grudnia, Prezydent Krakowa Jacek Majchrowski oraz przewodniczący PO w Krakowie, Grzegorz Lipiec podpisali porozumienie o współpracy. Jego celem ma być stabilny rozwój Krakowa oparty o realizację kilkudziesięciu projektów, w ramach perspektywy unijnej na lata 2014 – 2020.

Rozwój infrastruktury komunikacyjnej, zwiększenie działań w zakresie bezpieczeństwa, przyspieszenie walki ze smogiem, a także rozwój przestrzenny miasta, budżet obywatelski, budowa nowych parków, przedszkoli i żłobków, wpieranie przedsiębiorczości i innowacji. To główne obszary współpracy Prezydenta Krakowa i Platformy Obywatelskiej. – To porozumienie wieloletnie. Chcemy współpracować dla dobra miasta i mieszkańców, realizując programy wyborcze – mówił Prezydent Krakowa Jacek Majchrowski. Nawiązał też do podpisanego w 2012 roku tzw. Porozumienia Krakowskiego z PO: – Tamta umowa przyniosła dobre efekty. Jestem przekonany, że podobnie będzie teraz – zaznaczył Jacek Majchrowski.

- Współpraca z Prezydentem Majchrowskim to stabilizacja dla Krakowa. Chcemy wspólnie realizować projekty dla dobra mieszkańców – mówił Grzegorz Lipiec, przewodniczący PO w Krakowie.

W celu realizacji punktów porozumienia strony chcą wykorzystać środki unijne, dostępne w perspektywie 2014 – 2020. Dlatego koalicjanci będą zabiegać o wsparcie dla krakowskich projektów na poziomie władz Województwa Małopolskiego i Rządu RP.

Tekst porozumienia pomiędzy Prezydentem Krakowa Jackiem Majchrowskim a Platformą Obywatelską RP dostępny jest na stronie www.krakow.pl. (jan.machowski@um.krakow.pl)

KRAKÓW JAK Z BAJKI

Piękna, tajemnicza dziewczyna, bał, zegar wybijający północ, zakochany książę i zgubiony pantofelek – kto nie zna tej historii?! Kraków postanowił przypomnieć bajkę o Kopciuszku w nowej odsłonie i wykorzystać ją do promocji miasta w Polsce i za granicą. Kampania krajowa rusza już dziś (22 grudnia, poniedziałek). Spot, z udziałem sławnej polskiej aktorki, będzie można oglądać do 28 grudnia (niedziela) na antenie telewizji TVN i kanałach obsługiwanych przez TVN Media.

- Wykorzystanie bajkowej konwencji do promocji Krakowa i Małopolski wpisuje się w koncepcję realizacji działań reklamowych Polskiej Organizacji Turystycznej. To doskonałe uzupełnienie naszej kampanii promującej Polskę, którą od wielu miesięcy prowadzimy na całym świecie – mówi Bartłomiej Walas, Wiceprezes POT-u. - Jestem przekonany, że spot Krakowa wzmocni nasz przekaz i upewni jego odbiorców, że do

naszego kraju po prostu warto przyjeżdżać – podkreśla Bartłomiej Walas.

Przypomnijmy, że w 2013 r. POT przeprowadził kampanię wizerunkową (outdoor, prasa) pod hasłem „Polska – Come and find your story”, w ramach której na tle polskich pejzaży i budowli pokazywane były postaci nawiązujące strojem i pozą do znanych na całym w świecie bajek. Twórcom kampani zależało m.in. na pokazaniu odbiorcom, że przyjazd do Polski dostarczy im niezapomnionych wrażeń, które na zawsze pozostaną w ich pamięci – tak jak pamięta się bajki z dzieciństwa.

- Pracując nad koncepcją nowej kampanii promującej miasto Kraków postanowiliśmy zaprosić POT i MOT do współpracy i wykorzystać bajkową konwencję również w swoich działaniach reklamowych. Stąd wziął się pomysł na to, by „ambasadorem” stolicy Małopolski została główna bohaterka jednej z najpopularniejszych bajek – wyjaśnia Magdalena Sroka, Zastępca Prezydenta Krakowa ds. Kultury i Promocji Miasta. I dodaje, że to, co było najważniejsze, to chęć pokazania niezwyklej atmosfery jaką można poczuć odwiedzając Kraków i Małopolskę. – Nie chodziło nam o to, aby zarzucić widza serią zdjęć przedstawiających dziesiątki miejsc, ale aby wciągnąć go w opowiadaną historię, zaciekawic i wzbudzić emocje, sprawić, że po obejrzeniu spotu pomyśli „to już koniec?” I będzie chciał zobaczyc wiecej...

Alicja Bachleda-Curuś w roli Kopciuszka

Fabula nowego spotu promocyjnego Krakowa wykorzystuje najbardziej charakterystyczny fragment baśni o Kopciuszku, bal – razem z drogą na przyjęcie oraz słynną sceną ucieczki i gubienia pantofelka. Scenerią dla bajkowych wydarzeń stają się kolejno: Dunajec i Pieniny (droga Kopciuszka na bal), Teatr im. Juliusza Słowackiego w Krakowie (sceny balowe), Zamek w Pieskowej Skale (ucieczka z balu) i Rynek Główny w Krakowie (ponowne spotkanie z księciem).

Warto jednak podkreślić, że bajka o Kopciuszku była jedynie inspiracją dla scenarzystów filmu promocyjnego – spot nie miał być jej wierną ekranizacją. Dlatego też krakowski Kopciuszek nie jedzie na bal karocą, ale płynie łodzią, a akcja spotu rozgrywa się zimową porą (jest to nawiązanie do innej znanej baśni – „Królowa Śniegu”, wykorzystywanej w ramach kampanii POT jako element promujący Małopolskę).

W postać Kopciuszka wcieliła się sławna, pochodząca z Małopolski, aktorka Alicja Bachleda-Curuś. Co mówi o swoim występie w spocie? – To dla mnie przede wszystkim przygoda – koncepcja nawiązania do opowieści o Kopciuszku wydała mi się bardzo ciekawa, tym bardziej, że Kraków jest bez wątpienia miastem „bajkowym”. Nie da się też ukryć, że każda z nas będąc dziewczynką choć przez chwilę marzyła o tym, żeby być księżniczką.

Baśniowa fabuła i filmowa dynamika

„Magia” krakowskiego spotu nie ogranicza się jedynie do oparcia jego fabuły na fragmentach znanej baśni. Efekt bajkowości został również wzmocniony poprzez dobór

technik i sprzętu filmowego. Przy produkcji spotu wykorzystane zostały tzw. obiektywy anamorfotyczne – pozwalające na stworzenie wrażenia „bajkowości obrazu”. Materiał zapisywano na taśmie negatywnej (a nie na nośniku cyfrowym), co nadało spotowi prawdziwie filmowy charakter. Całości dopełnia specyficzna stylistyka i dynamika spotu, które zbliżają go do trailera filmowego. Ważna jest również ścieżka dźwiękowa – oryginalny fragment „Bajki” Stanisława Moniuszki.

Wszystko to, w połączeniu z hasłem „Kraków – come and find your story” (Kraków – przyjedź i znajdź swoją historię; odwołującym się wprost do „bajkowej” kampanii POT-u), rysuje przed widzami obraz niesamowitej, pięknej historii, którą ma szansę przeżyć każdy, kto zdecyduje się odwiedzić Kraków i inne urokliwe miejsca w Małopolsce.

Kampania na rynkach zagranicznych

W przyszłym roku spot ma się również pojawić w jednej z czołowych, zagranicznych stacji telewizyjnych obejmującej swoim zasięgiem: Europę, USA, Bliski Wschód, Azję oraz Afrykę. Zagraniczna kampania, realizowana wspólnie przez miasto Kraków i Małopolską Organizację Turystyczną, planowana jest na zimę 2015 r.

Spot „Kraków – come and find your story” ma nie tylko pokazać niestereotypowe, baśniowe oblicze Krakowa i Małopolski, ale również zaprezentować krajobrazowy i zimowy potencjał miasta i regionu – zachęcić turystów do ich odwiedzenia także poza letnim sezonem (promocja Krakowa i Małopolski jako zimowych destynacji turystycznych).

Spot powstał w dwóch wersjach językowych – polskiej i angielskiej. Był współfinansowany ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki. Jest dostosowany m.in. do emisji w telewizji, kinie oraz internecie. Za produkcję filmu odpowiadało studio filmowe Alvernia Studios. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

SUKNIA KOPCIUSZKA MOŻE BYĆ TWOJA!

Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski po raz kolejny włącza się w akcję Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy i przekazuje na aukcję przedmiot związany z Krakowem. Tym razem będzie to błękitna suknia, w której Alicja Bachleđa-Curuś wystąpiła w spocie promującym nasze miasto. Już jutro (23 grudnia, wtorek) wejdź na stronę www.krakow.pl i sprawdź co trzeba zrobić aby wziąć udział w aukcji!

- Wielka Orkiestra Świątecznej Pomocy od lat pomaga najbardziej potrzebującym dzieciom, nie wyobrażam sobie, żeby Kraków nie brał udziału w tym wyjątkowym wydarzeniu – mówi Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski. – Gorąco zachęcam Państwa do udziału we wszystkich wydarzeniach organizowanych podczas Wielkiego Finału WOŚP i oczywiście do udziału w aukcji, na którą przekazałem piękną suknię Kopciuszka – dodaje.

Błękitna suknia, którą można wylicytować została wykorzystana w „bajkowym”

spocie promującym Kraków, w którym w rolę Kopciuszka wcieliła się Alicja Bachleda-Curuś. Spot można obejrzeć na stronie: www.krakow.pl, będzie także emitowany od dziś (22 grudnia, poniedziałek) do 28 grudnia (niedziela) na antenie telewizji TVN i kanałach obsługiwanych przez TVN Media.

Fabula spotu promocyjnego Krakowa wykorzystuje najbardziej charakterystyczny fragment baśni o Kopciuszku, bal – razem z drogą na przyjęcie oraz słynną sceną ucieczki i gubienia pantofelka. Scenerią dla bajkowych wydarzeń stają się kolejno: Dunajec i Pieniny (droga Kopciuszka na bal), Teatr im. Juliusza Słowackiego w Krakowie (sceny balowe), Zamek w Pieskowej Skale (ucieczka z balu) i Rynek Główny w Krakowie (ponowne spotkanie z księciem). Warto podkreślić, że bajka o Kopciuszku była jedynie inspiracją dla scenarzystów filmu promocyjnego – spot nie jest jej wierną ekranizacją. Dlatego też krakowski Kopciuszek nie jedzie na bal karocą, ale płynie łodzią, a akcja spotu rozgrywa się zimową porą.

23. Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy odbędzie się 11 stycznia 2015 roku. Tym razem Orkiestra gra „Dla podtrzymania wysokich standardów leczenia dzieci na oddziałach pediatrycznych i onkologicznych oraz dla godnej opieki medycznej seniorów”. Dodatkowe informacje: www.wosp.org.pl.

Przypomnijmy, że w ubiegłym roku Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski przekazał na aukcję na rzecz Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy trąbkę hejnalisty z wieży mariackiej. Zwycięzca aukcji zaoferował za nią ponad 6 tys. zł. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

POWSTANIE MODEL PRZEWIETRZANIA KRAKOWA

Rozpoczęły się badania dotyczące opracowania modelu przewietrzania Krakowa. To jeden z elementów projektu „Zintegrowany system monitorowania danych przestrzennych dla poprawy jakości powietrza w Krakowie – MONIT-AIR”. Przedsięwzięcie dofinansowane jest ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014.

Jednym z elementów projektu MONIT-AIR realizowanego wspólnie przez Miasto oraz Zakład Monitoringu i Modelowania Zanieczyszczeń Powietrza Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej jest ocena warunków przewietrzania Krakowa przy wykorzystaniu zaawansowanego modelu. Ma on zostać wykonany przy pomocy nowoczesnej aparatury badawczej, zakupionej w ramach projektu.

W grudniu do Krakowa dotarła automatyczna stacja meteorologiczna mierząca temperaturę, wilgotność, promieniowanie, prędkość i kierunek wiatru we wszystkich wymiarach oraz SODAR (Sound Detection and Ranging) umożliwiający pomiar profilu prędkości i kierunku wiatru, wyliczanie parametrów turbulencji, od dolnych warstw do 500 m w przeciętnych warunkach pogodowych, a przy optymalnej pogodzie maksymalnie do 1000 m n.p.g. Urządzenie dokonuje pomiaru dzięki emitowaniu i odbieraniu fal

dźwiękowych o częstotliwości od 1500 – 2600 Hz. Dane ze stacji meteorologicznej uzupełnią informacje na temat klimatu Krakowa, natomiast efektem pracy SODARU będzie uzyskanie informacji o przemieszczaniu się wiatru w poszczególnych warstwach.

Pomiary zostały rozpoczęte przy ul. Gronostajowej 7 gdzie zlokalizowany jest ogródek meteorologiczny Zakładu Klimatologii Instytutu Geografii i Gospodarki Przestrzennej Uniwersytetu Jagiellońskiego. Przy ul. Gronostajowej pomiary sodarowe będą kontynuowane do początku stycznia, a następnie będą realizowane w różnych punktach na terenie Krakowa. Pomiary realizowane przy pomocy tak nowoczesnego urządzenia będą prowadzone po raz pierwszy, a uzyskana wiedza przy wykorzystaniu modelowania będzie wspomagała podejmowane działania zmierzające do poprawy jakości powietrza w Krakowie.

Projekt „Zintegrowany system monitorowania danych przestrzennych dla poprawy jakości powietrza w Krakowie – MONIT-AIR” to przedsięwzięcie dofinansowane ze środków Mechanizmu Finansowego Europejskiego Obszaru Gospodarczego 2009-2014. Wartość projektu wynosi 3 685 671 zł, natomiast dofinansowanie stanowi 85 proc. wartości tj. 3 132 820 zł. Wśród działań projektu są m.in.: ocena warunków przewietrzania Krakowa przy wykorzystaniu zaawansowanego systemu modelowania, inwentaryzacja niskiej emisji w zakresie czynnych pieców, kotłowni i kominków na paliwo stałe, a także działania kontrolne w zakresie likwidacji pieców na paliwo stałe. Dodatkowo, ma powstać mapa określająca czynniki aerodynamiczne z naniesioną zinwentaryzowaną zielenią oraz komputerowy system zarządzania terenami zielonymi.

Więcej informacji o projekcie „Zintegrowany system monitorowania danych przestrzennych dla poprawy jakości powietrza w Krakowie – MONIT-AIR” można znaleźć na stronie www.ekocentrum.krakow.pl. (jan.machowski@um.krakow.pl)

NOWY SPRZĘT W SZPITALU NARUTOWICZA

Dziś (22 grudnia, poniedziałek) w Szpitalu Miejskim Specjalistycznym im. Gabriela Narutowicza oddano do użytku nową aparaturą medyczną.

W ramach zadań inwestycyjnych realizowanych w 2014 r. w Szpitalu Miejskim Specjalistycznym im. Gabriela Narutowicza przebudowane zostały pomieszczenia dla potrzeb Centralnej Sterylizatorni i Punktu zbiorczego bielizny czystej i brudnej – wykonanie prac ogólnobudowlanych i instalacyjnych. Łączna powierzchnia przebudowy wyniosła ok. 160 m², a kubatura 400 m³.

Opracowana została dokumentacja projektowa dla potrzeb przebudowy Bloków Operacyjnych. Przebudowano pomieszczenia oraz zakupiono wyposażenie medyczne i techniczne dla Pracowni Mikrobiologii - przebudową objęte zostały pomieszczenia zlokalizowane na III piętrze Budynku Ks. Siemaszki – skrzydło od strony północnej. Ogólna powierzchnia przebudowywanych pomieszczeń to ok. 200 m², kubatura 700 m³.

Przebudowano pomieszczenia oraz zakupiono wyposażenie medyczne dla potrzeb Szpitalnego Oddziału Ratunkowego - przebudową objęte zostały pomieszczenia SOR zlokalizowane w przyziemiu Budynku Ks. Siemaszki. Ogólna powierzchnia przebudowywanych pomieszczeń to ok. 975 m², a kubatura wynosi ok. 2 925 m³.

Całkowity koszt zadania to 2 596 613,72 zł, w tym dofinansowanie z budżetu Miasta Krakowa: 2 572 465,22 zł.

Szpital zakupił nowy sprzęt i aparaturę medyczną, w tym aparat do litotrypsji i dwustanowiskowy cyfrowy aparat RTG oraz sprzęt i aparaturę medyczną dla potrzeb Zespołu Bloków Operacyjnych, Oddziału Otolaryngologii, Oddziału Urazowo – Ortopedycznego, Oddziału Anestezjologii i Intensywnej Terapii, Oddziału Neurologii.

Całkowity koszt zakupów to 3 699 806,53 zł, w tym dofinansowanie z budżetu Miasta Krakowa: 3 665 398,32 zł.

Środki z budżetu Miasta Krakowa przeznaczone na zadania inwestycyjne w latach 1999 – 2013 wyniosły łącznie 54 389 577 zł.

Środki z budżetu Miasta Krakowa przeznaczone na zadania inwestycyjne w Szpitalu Miejskim Specjalistycznym im. Gabriela Narutowicza w roku 2014 wyniosły: 6 237 863,54 zł, natomiast w latach 1999 – 2014 wyniosły łącznie 61 412 364 zł.
(joanna.dubiel@um.krakow.pl)

SYLWESTER KRAKÓW – MIASTO KRÓLÓW 2014 – ZNAMY WSZYSTKICH WYKONAWCÓW!

Znamy już wszystkich wykonawców, którzy wystąpią na krakowskim Rynku w sylwestrową noc! Do grupy największych gwiazd polskiej muzyki dołączą Liber i Natalia Szroeder. Królewską zabawę uświetnią uczestnicy programów *X Factor* oraz *Mam Talent!*. Impreza sylwestrowa *Kraków – Miasto Królów* rozpocznie się punktualnie o godzinie 19:00, a o godz. 20.00 będzie można oglądać transmisję na żywo w TVN.

W czasie tegorocznego Sylwestra w Krakowie na widzów czeka wiele atrakcji. Do grona polskich artystów dołączą uzdolnieni uczestnicy programów *X Factor* i *Mam Talent*: Sabina Jeszka, Karolina Duszkiewicz, Marta Bijan, Mateusz Guzowski, Marcin Spenner, Biba, Red Pop, Pin Up Candy, Patman Crew, Bucket Guys, Krzysztof Drabik i Top Toys.

Przypominamy, że swoją obecność w sylwestrowej zabawie potwierdziły już takie gwiazdy polskiej estrady jak: Agnieszka Chylińska, Maciej Maleńczuk z zespołem Psychodancing, Kayah, Zakopower, IRA, Wilki, Feel, Grzegorz Hyży, Red Lips i Future Folk. Gospodarzami imprezy będą popularni prezenterzy stacji TVN: Agnieszka Szulim, Patrycja Kazadi, Marcin Prokop i Olivier Janiak, a o choreografię widowiska zatroszczy się Agustin Egurrola i tancerze z grupy VOLT.

Sylwestrową zabawę w Krakowie zaczynamy o godzinie 19.00, a transmisja na antenie TVN rozpocznie się o 20:00.

Organizatorami tegorocznego Sylwestra *Kraków – Miasto Królów 2014* są: Miasto Kraków, Telewizja TVN oraz Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Zapraszamy do wspólnej zabawy!

MISTRZOSTWA ŚWIATA WE FREESTYLE MOTOCROSSIE W KRAKÓW ARENIE

Ponad dwa tysiące ton ziemi „zasypie” Kraków Arenę. W najnowocześniejszej i największej hali w Polsce powstanie ogromny tor do Freestyle Motocrossu z sekcją supercrossową. 21 marca 2015 roku w Krakowie odbędą się Mistrzostwa Świata we Freestyle Motocrossie Diverse NIGHT of the JUMPs.

Historia Mistrzostw Świata FMX w Polsce sięga roku 2006 kiedy to impreza tak wysokiej rangi odbyła się w katowickim Spodku. W latach 2011, 2013 i 2014 zawody miały swoje kolejne odsłony w ERGO ARENIE Gdańsk/Sopot. W 2015 roku niesamowite ewolucje wykonywane przez zawodników na wysokości niemal trzeciego piętra powrócą na południe Polski do największej areny w naszym kraju.

Wirtuozi lotów na motocyklach po raz kolejny wrócą do Polski w prawdziwie mistrzowskim wydaniu. Reprezentanci między innymi: USA, Australii, Francji, Niemiec, Hiszpanii oraz oczywiście Polski powalczą o punkty do klasyfikacji generalnej oraz serca widzów w Kraków Arenie.

Sama rywalizacja w konkursie Freestyle to jednak nie wszystko. Podczas Diverse NIGHT of the JUMPs widzowie mają okazję na bezpośrednie spotkanie z zawodnikami podczas Pit Party, a dodatkowe konkursy, w których między innymi zawodnicy będą próbowali pobić rekord świata w skoku wzwyż dostarczą dodatkowej ekstremalnej dawki wrażeń. (lukasz.mordarski@um.krakow.pl)

WE WTOREK

Prezydent Miasta Krakowa Jacek Majchrowski

12:00 - Podpisanie umowy o współpracy Gminy Miejskiej Kraków i Związku Piłki Ręcznej w Polsce przy organizacji Mistrzostw Europy w Piłce Ręcznej Mężczyzn EHF EURO 2016, sala konferencyjna Zarządu Infrastruktury Sportowej w Krakowie, ul. Walerego Sławka 10

Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa Tadeusz Matusz

14:00 - Uroczyste otwarcie hali sportowej KS Orzeł Piaski Wielkie w Krakowie, ul. Niebieska 15

Zastępca Prezydenta Miasta Krakowa Magdalena Sroka

12:00 - Podpisanie umowy o współpracy Gminy Miejskiej Kraków i Związku Piłki Ręcznej w Polsce przy organizacji Mistrzostw Europy w Piłce Ręcznej Mężczyzn EHF EURO 2016, sala konferencyjna Zarządu Infrastruktury Sportowej w Krakowie, ul. Walerego

Sławka 10

ŚWIĄTECZNY KRAKÓW

ZMIANA GODZIN PRACY MAGISTRATU

W Wigilię (24 grudnia, środa) Magistrat we wszystkich lokalizacjach będzie przyjmował mieszkańców do godziny 15:30. Tego dnia krócej czynne będą kasy w urzędzie.

W Wigilię Urząd Miasta Krakowa będzie przyjmował mieszkańców we wszystkich lokalizacjach (również tam, gdzie przyjmowanie mieszkańców odbywa się normalnie do godz. 18.00) do godz. 15:30, kasy będą czynne do godziny 15:00. Punkt Obsługi Mieszkańców w Galerii Handlowej Bronowice przy ul. Stawowej 61, lokal nr 157, będzie czynny tego dnia w godzinach 10.00 – 15.00.

27 grudnia (sobota) Urząd Stanu Cywilnego w Krakowie przy ul. Lubelskiej 27 będzie pełnił dyżur w zakresie rejestracji bieżących zgonów. Akty zgonów będą sporządzane od godziny 7:40 do godziny 15:20. Jednocześnie pod nr tel. 12 61 65 529 pracownik USC będzie udzielał informacji w tym zakresie.

Również tego dnia (27 grudnia, sobota) Punkt Obsługi Mieszkańców w Galerii Handlowej Bronowice będzie nieczynny.

Z kolei w **Sylwestra (31 grudnia, środa)**, z uwagi na konieczność przeprowadzenia inwentaryzacji, mieszkańcy będą przyjmowani (łącznie z punktem w Galerii Handlowej Bronowice) do godz. 13.00. Kasa Wydziału Finansowego w budynku przy pl. Wszystkich Świętych 3-4 będzie czynna do godziny 11.00.

31 grudnia 13 par stanie na ślubnym kobiercu w krakowskim USC przy ul. Lubelskiej 27. (joanna.dubiel@um.krakow.pl)

DYŻURY APTEK

Wszystkim życzymy zdrowia na nadchodzący Nowy Rok, ale na wszelki wypadek warto sprawdzić, jakie apteki mają dyżury w okresie noworocznym.

Na terenie Krakowa całodobowe dyżury w pełnym zakresie usług farmaceutycznych w porze nocnej, święta i dni wolne od pracy zapewniają następujące apteki:

1. Apteka Pod Opatrznością, ul. Karmelicka 23, tel. 12 631-19-80;
2. Apteka Galla, ul. Galla 26, tel. 12 636-73-65;
3. Apteka DBAM O ZDROWIE, ul. Kalwaryjska 94 (rondo Matecznego), tel. 12 656-18-50;
4. Apteka Magiczna, ul. Ćwiklińskiej 10, (12) 658-10-01;
5. Apteka DBAM O ZDROWIE, os. Centrum A bl. 4, tel. 12 425-75-40;
6. Apteka Pod Eskulapem, ul. Kazimierza Wielkiego 117, (12) 637-44-01;
7. Apteka Galaktyka, ul. Wolska 1 tel. 12 265-29-70.

Dodatkową apteką pracującą całodobowo jest Apteka Prywatna przy ul. Mogilskiej 21 w Krakowie, tel. 12 411-01-26.

W dniach przedświątecznych (Sylwester) wszystkie apteki ogólnodostępne w Krakowie obowiązują godziny pracy od 8:00 do 14:00.

Uwaga! Na terenie Krakowa od 1 stycznia 2015 roku całodobowe dyżury w pełnym zakresie usług farmaceutycznych zapewniają następujące apteki:

1. Apteka Galla, ul. Kronikarza, Galla 26, tel. (12) 636-73-65;
2. Apteka Pod Eskulapem, ul. Kazimierza Wielkiego 117, (12) 637-44-01;
3. Apteka pod Opatrznością, ul. Karmelicka 23, (12) 631-19-80;
4. Aptek Prywatna, ul. Mogilska 21, (12) 411-01-26;
5. Apteka Dbam o Zdrowie, ul. Kalwaryjska 94 (rondo Matecznego), tel. 12 656-18-50;
6. Apteka Magiczna, ul. Ćwiklińskiej 10, tel. 12 658- 10-01;
7. Apteka Galaktyka, ul. Wolska 1 tel. 12 265-29-70;
8. Apteka Dbam o Zdrowie, os. Centrum A bl. 4, tel. 12 425-75-40;

Apteki działające w systemie ciągłym całodobowym znajdują się w łatwo dostępnych komunikacyjnie punktach Krakowa. Na terenie Krakowa funkcjonuje 321 aptek ogólnodostępnych. Informacji nt. pracy aptek udziela również 24-godzinna informacja telefoniczna - tel. 12 661 - 22 - 40. (joanna.dubiel@um.krakow.pl)

ŚWIĄTECZNE TARGOWANIE

Tylko kilka dni zostało do Świąt Bożego Narodzenia, pora na przygotowania do Wigilii i ostatnie zakupy, które można zrobić odwiedzając Krakowski Rynek Główny i trwające na nim Targi Bożonarodzeniowe. Zapraszamy także na wydarzenia towarzyszące targom m.in. inscenizację „Dziadów Polskich”.

Na targach kupcy z całej Polski prezentują swój towar w ok. 60 kioskach handlowych i gastronomicznych. Na stoiskach można kupić m.in. ręcznie malowane bańki, ozdoby choinkowe, artykuły dekoracyjne, stroiki świąteczne, wyroby ceramiczne, wyroby z drewna, wełny, sukna, szkło artystyczne, biżuterię i pamiątki.

W Wigilię (24 grudnia, środa) o godz. 12:00 będzie można obejrzeć „Dziady Polskie”, wg inspiracji Wieszcza. Na cokole pomnika „zamieszanie” urządzią dziady prośbne, weselne, pogrzebowe, kościelne, następnie przejdą w stronę kramów domagając się od gospodarzy jadła, napitku i grosiwa. Między hejnałem z Wieży Mariackiej, a przedstawieniem „Dziadów Polskich” krakowskie kwiaciarki jak co roku złożą kwiaty przy pomniku Wieszcza.

Organizatorami Targów Bożonarodzeniowych są Krakowska Kongregacja Kupiecka oraz firma ARTIM. Partnerem jest Urząd Miasta Krakowa. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

ŚWIĄTECZNY KONCERT Z KRAKOWA

W Wigilijny wieczór kolęda z samego serca Krakowa zagości w domach mieszkańców całej Polski, a wszystko dzięki retransmisji niezwykłego *Krakowskiego kolędowania z Polsatem*. Koncert, który 17 grudnia zarejestrowano w kolegiacie św. Anny w Krakowie, zostanie wyemitowany na antenie Telewizji Polsat w Wigilię i Pierwszy Dzień Świąt Bożego Narodzenia. Organizatorami koncertu są: Miasto Kraków, Telewizja Polsat i Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Współorganizowany przez nas koncert kolęd zagości w polskich domach w wigilijny wieczór, ten najpiękniejszy w roku – mówi Izabela Helbin, dyrektor Krakowskiego Biura Festiwalowego. Cieszymy się z doskonałej współpracy z Telewizją Polsat i z tego wyjątkowego wydarzenia, do którego się przyczyniliśmy: tradycyjne polskie kolędy, znakomici wykonawcy i wspaniałe, barokowe wnętrza krakowskiej kolegiaty św. Anny.

Na koncercie usłyszymy najpiękniejsze polskie kolędy, które zaprezentują największe polskie gwiazdy m.in. Sylwia Grzeszczak, Ania Wyszconi, Ewa Farna, Zbigniew Wodecki, Grzegorz Markowski, Stanisław Karpiel – Bułeczka, Jacek Wójcicki i zespół Pectus z towarzyszeniem orkiestry i kilku chórów.

Krakowskie kolędowanie z Polsatem zostanie wyemitowane na antenie Telewizji Polsat w Wigilię o 16.45, a powtórkę można będzie obejrzeć w Pierwszy Dzień Świąt o godzinie 12.45.

ZOBACZ ŻYWĄ SZOPKĘ U FRANCISZKANÓW

Każdy kto spędza Święta Bożego Narodzenia w Krakowie z pewnością nie wyobraża ich sobie bez Żywej Szopki przygotowywanej przez braci franciszkanów. Tak samo będzie w tym roku – od 24 do 26 grudnia (środa – piątek) zapraszamy na ul. Franciszkańską 4 by zobaczyć Maryję i Józefa z małym Jezusem, pastuszków i żywe zwierzęta: lamy, osiołka, kucyka, owce i kozy.

W wigilijny wieczór (24 grudnia, środa) o godz. 22:00 rozpoczną się Jasełka przygotowane przez braci franciszkanów. O godz. 22:30 ks. kard. Stanisław Dziwisz złoży wszystkim życzenia, po których będzie się można podzielić opłatkiem i wspólnie pokolędować. O godz. 24:00 rozpocznie się Pasterka w Bazylice św. Franciszka z Asyżu.

W Boże Narodzenie (25 grudnia, czwartek) o godz. 14:00 rozpocznie się prezentacja oraz poświęcenie Ikony Narodzenia Pańskiego, która została napisana specjalnie na tegoroczną Żywą Szopkę przez panią Gretę Leśko. O godz. 15:30 rozpoczną się Jasełka w wykonaniu uczniów ZS im. św. Franciszka z Asyżu (Poskwitów), a o godz. 17:00 kolędowanie z Harcerzami ZHR ze Szczepu 19. Krakowskich Drużyn Lotniczych im. Żwirki i Wigury. Na godz. 18:15 zaplanowano Jasełka z franciszkanami, a po nich, o godz. 19:15, wspólne kolędowanie.

W drugi dzień Świąt Bożego Narodzenia (26 grudnia, piątek) o godz. 15:00 będzie

można obejrzeć Jasełka przygotowane przez Niezależne Domostwo San Damiano z Chęciny. O godz. 16:00 rozpocznie się kolędowanie z Marią Krawczyk i Przyjaciółmi z Krakowa, o godz. 17:30 kolędowanie z Chórem Amadeum Parafii MB Pocieszenia (Kraków), a o godz. kolędowanie z Małgorzatą Szarek i Grzegorzem Urbanem z Warszawy.

Tradycja franciszkańskiej Żywej Szopki bierze swój początek we włoskiej miejscowości Greccio, gdzie w 1223 roku św. Franciszek razem ze swoimi braćmi chciał odtworzyć atmosferę nocy narodzenia Jezusa. Poprosił papieża o pozwolenie na zorganizowanie żywej szopki – i zgodę otrzymał. Przygotował więc żłób, przyniósł siano i przyprowadził woła i osła. Krakowscy Franciszkanie, chcąc naśladować przykład założyciela swojego zakonu, postanowili przeszczepić jego pomysł z Włoch do Polski i z powodzeniem realizują go od ponad 20 lat. Dodatkowe informacje są dostępne na stronie: www.szopka.franciszkańska4.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

WESOŁA NOWINA, CZYLI KOŁĘDOWANIE W NOWEJ HUCIE

Affabre – to zespół wokalny, który wystąpi podczas 41. koncertu z cyklu Nowa Huta. Dlaczego Nie?! Koncert pt. Kolędy Świata – Wesoła nowina odbędzie się 29 grudnia (poniedziałek), o godz. 19:00 w kościele pw. św. Brata Alberta w Krakowie (os. Dywizjonu 303).

W ten grudniowy wieczór będzie można usłyszeć najpiękniejsze kolędy i pastorałki zarówno polskie, jak i z całego świata. W kościele wybrzmia między innymi refleksyjne *Jezus malusieńki* i *Gdy się Chrystus rodzi* w opracowaniu Krzesimira Dębskiego, angielska *It Came Upon the Midnight Clear*, niemiecka pieśń zimowa *Leise rieselt der Schnee*, a także tradycyjna katalońska piosenka świąteczna *El Noi de la Mare*. Nie zabraknie również najbardziej popularnych amerykańskich przebojów takich jak *White Christmas* i *Jingle bells*. Koncert poprowadzi Lidia Jazgar. Koncertowi tradycyjnie towarzyszyć będzie kwesta na rzecz Hospicjum im. św. Łazarza w Krakowie.

Gwiazdą 41. koncertu będzie wywodzący się z Poznania zespół wokalny śpiewający a cappella, założony w 1983 r. Nazwa zespołu *Affabre concinui* wywodzi się z łaciny i oznacza *idealnie współbrzmiać*, co jest artystycznym credo Zespołu. Grupa koncertuje zarówno w kraju, a także poza jego granicami, reprezentując Polskę między innymi na Wystawach Światowych Expo, podczas Igrzysk Olimpijskich w Atlancie czy w kwietniu br. podczas kanonizacji Jana Pawła II w Watykanie.

Organizatorzy koncertu to: Porozumienie Dzielnic Nowohuckich – Dzielnice: XIV Czyżyny, XVI Bieńczyce, XVII Wzgórza Krzesławickie, XVIII Nowa Huta, Stowarzyszenie Przyjaciół Nowej Huty oraz Ośrodek Kultury Kraków - Nowa Huta.

Na koncert obowiązują bezpłatne zaproszenia, które będzie można odbierać od 15 grudnia (poniedziałek) w: Ośrodku Kultury Kraków-Nowa Huta (os. Zgody 1), Biurze Poselskim Posła Ireneusza Rasia (os. Złotej Jesieni 6/34), Punkcie Informacji Miejskiej

(ul. św. Jana 2). Więcej informacji o cyklu *Nowa Huta. Dlaczego Nie?!* można znaleźć na stronie projektu: www.nhdn.pl. (katarzyna.fiedorowicz@um.krakow.pl)

WIGILIE DLA PODOPIECZNYCH MOPS

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Krakowie przygotował dla swoich podopiecznych spotkania świąteczne z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia.

Filia nr 7 MOPS w ramach projektu socjalnego „Siła Tradycji” organizuje spotkanie wigilijne dla osób korzystających z pomocy i wsparcia Filii. Na spotkanie zaproszono osoby zagrożone wykluczeniem społecznym, samotne, niepełnosprawne po to, aby wszyscy spędzili czas w miłej, świątecznej atmosferze. Zaproszenia dotrą do 110 osób, a jeśli ktoś nie będzie mógł przyjść, tradycyjny wigilijny poczęstunek przyniesie do domu pracownik socjalny wraz ze świątecznymi życzeniami. Spotkanie odbędzie się **23 grudnia o godz. 16.00** w barze Żaczek przy ul. Czarnowiejskiej. Podczas kolacji wszyscy będą dzielić się dobrymi życzeniami i opłatkiem oraz śpiewać kolędy w towarzystwie zaproszonej scholi. Spotkania wigilijne organizowane są od lat i zawsze cieszą się dużym zainteresowaniem.

24 grudnia o godz. 14.30 w Krużgankach oo. Franciszkanów rozpocznie się tradycyjna wigilia, organizowana przez Caritas Diecezji Krakowskiej dla 1000 osób. Wigilia jest finansowana przez Gminę Miejską Kraków. W placówkach dla osób bezdomnych odbędą się wigilie dla mieszkańców, organizowane przez organizacje prowadzące placówki.

Spotkania wigilijne organizowane są również przez Programy Aktywności Lokalnej. Przy wspólnych stołach spotykać się będą też rodziny zastępcze, a domy pomocy społecznej i placówki opiekuńczo-wychowawcze organizują dla swoich podopiecznych wigilie dla mieszkańców. (joanna.dubiel@um.krakow.pl)

Filip Szatanik

Zastępca Dyrektora ds. Informacji